

COUR INTERNATIONALE DE JUSTICE

RECUEIL DES ARRÊTS,
AVIS CONSULTATIFS ET ORDONNANCES

OBLIGATIONS D'ISRAËL EN CE QUI CONCERNE
LA PRÉSENCE ET LES ACTIVITÉS
DE L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES,
D'AUTRES ORGANISATIONS INTERNATIONALES
ET D'ÉTATS TIERS DANS LE TERRITOIRE
PALESTINIEN OCCUPÉ ET EN LIEN AVEC CELUI-CI

(REQUÊTE POUR AVIS CONSULTATIF)

ORDONNANCE DU 23 DÉCEMBRE 2024

2024

INTERNATIONAL COURT OF JUSTICE

REPORTS OF JUDGMENTS,
ADVISORY OPINIONS AND ORDERS

OBLIGATIONS OF ISRAEL IN RELATION
TO THE PRESENCE AND ACTIVITIES
OF THE UNITED NATIONS,
OTHER INTERNATIONAL ORGANIZATIONS
AND THIRD STATES IN AND IN RELATION
TO THE OCCUPIED PALESTINIAN TERRITORY

(REQUEST FOR ADVISORY OPINION)

ORDER OF 23 DECEMBER 2024

Mode officiel de citation :

Obligations d'Israël en ce qui concerne la présence et les activités de l'Organisation des Nations Unies, d'autres organisations internationales et d'États tiers dans le Territoire palestinien occupé et en lien avec celui-ci, ordonnance du 23 décembre 2024, C.I.J. Recueil 2024, p. 1252

Official citation:

Obligations of Israel in relation to the Presence and Activities of the United Nations, Other International Organizations and Third States in and in relation to the Occupied Palestinian Territory, Order of 23 December 2024, I.C.J. Reports 2024, p. 1252

ISSN 0074-4441
ISBN 978-92-1-159913-8
e-ISBN 978-92-1-154621-7

N° de vente : **1344**
Sales number

© 2025 CIJ/ICJ, Nations Unies/United Nations
Tous droits réservés/All rights reserved

IMPRIMÉ AUX PAYS-BAS/PRINTED IN THE NETHERLANDS

23 DÉCEMBRE 2024

ORDONNANCE

OBLIGATIONS D'ISRAËL EN CE QUI CONCERNE
LA PRÉSENCE ET LES ACTIVITÉS
DE L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES,
D'AUTRES ORGANISATIONS INTERNATIONALES
ET D'ÉTATS TIERS DANS LE TERRITOIRE
PALESTINIEN OCCUPÉ ET EN LIEN AVEC CELUI-CI

(REQUÊTE POUR AVIS CONSULTATIF)

OBLIGATIONS OF ISRAEL IN RELATION
TO THE PRESENCE AND ACTIVITIES
OF THE UNITED NATIONS,
OTHER INTERNATIONAL ORGANIZATIONS
AND THIRD STATES IN AND IN RELATION
TO THE OCCUPIED PALESTINIAN TERRITORY

(REQUEST FOR ADVISORY OPINION)

23 DECEMBER 2024

ORDER

COUR INTERNATIONALE DE JUSTICE

ANNÉE 2024

23 décembre 2024

2024
23 décembre
Rôle général
n° 196

OBLIGATIONS D'ISRAËL EN CE QUI CONCERNE
LA PRÉSENCE ET LES ACTIVITÉS
DE L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES,
D'AUTRES ORGANISATIONS INTERNATIONALES
ET D'ÉTATS TIERS DANS LE TERRITOIRE
PALESTINIEN OCCUPÉ ET EN LIEN AVEC CELUI-CI

(REQUÊTE POUR AVIS CONSULTATIF)

ORDONNANCE

Le président de la Cour internationale de Justice,

Vu les articles 48, 65 et 66 du Statut de la Cour et les articles 103, 104 et 105 de son Règlement;

Considérant que, le 19 décembre 2024, l'Assemblée générale des Nations Unies a adopté, à la 54^e séance de sa soixante-dix-neuvième session, la résolution 79/232, par laquelle elle a décidé, conformément à l'article 96 de la Charte des Nations Unies, de demander à la Cour internationale de Justice, en vertu de l'article 65 du Statut de la Cour, de donner un avis consultatif;

Considérant que des copies certifiées conformes des versions française et anglaise de la résolution susmentionnée ont été transmises à la Cour sous le couvert d'une lettre du Secrétaire général des Nations Unies datée du 20 décembre 2024 et reçue le 23 décembre 2024;

Considérant que le paragraphe 10 de cette résolution est ainsi libellé:

«*L'Assemblée générale,*

.....

10. *Décide*, conformément à l'Article 96 de la Charte des Nations Unies, de demander à la Cour internationale de Justice de donner, en

INTERNATIONAL COURT OF JUSTICE

YEAR 2024

23 December 2024

2024
23 December
General List
No. 196

OBLIGATIONS OF ISRAEL IN RELATION
TO THE PRESENCE AND ACTIVITIES
OF THE UNITED NATIONS,
OTHER INTERNATIONAL ORGANIZATIONS
AND THIRD STATES IN AND IN RELATION
TO THE OCCUPIED PALESTINIAN TERRITORY

(REQUEST FOR ADVISORY OPINION)

ORDER

The President of the International Court of Justice,

Having regard to Articles 48, 65 and 66 of the Statute of the Court and to Articles 103, 104 and 105 of the Rules of Court;

Whereas on 19 December 2024 the United Nations General Assembly adopted, at the 54th meeting of its Seventy-Ninth Session, resolution 79/232, by which it decided, in accordance with Article 96 of the Charter of the United Nations, to request the International Court of Justice, pursuant to Article 65 of the Statute of the Court, to render an advisory opinion;

Whereas certified true copies of the English and French texts of that resolution were transmitted to the Court under cover of a letter from the Secretary-General of the United Nations dated 20 December 2024 and received on 23 December 2024;

Whereas paragraph 10 of this resolution reads as follows:

“The General Assembly,

.....

10. *Decides*, in accordance with Article 96 of the Charter of the United Nations, to request the International Court of Justice, pursuant

vertu de l'Article 65 du Statut de la Cour, à titre prioritaire et de toute urgence, un avis consultatif sur la question ci-après, compte tenu des règles et principes du droit international, dont notamment la Charte des Nations Unies, le droit international humanitaire, le droit international des droits de l'homme, les privilèges et immunités applicables en vertu du droit international aux organisations internationales et aux États, les résolutions pertinentes du Conseil de sécurité, de l'Assemblée générale et du Conseil des droits de l'homme, l'avis consultatif de la Cour en date du 9 juillet 2004 et l'avis consultatif de la Cour en date du 19 juillet 2024, dans lequel celle-ci a réaffirmé l'obligation pour la Puissance occupante d'administrer le territoire occupé dans l'intérêt de la population locale et estimé qu'Israël n'avait pas droit à la souveraineté sur quelque partie du Territoire palestinien occupé et ne saurait y exercer des pouvoirs souverains du fait de son occupation :

“Quelles sont les obligations d'Israël, en tant que puissance occupante et membre de l'Organisation des Nations Unies, en ce qui concerne la présence et les activités de l'Organisation, y compris ses organismes et organes, d'autres organisations internationales et d'États tiers dans le Territoire palestinien occupé et en lien avec celui-ci, y compris s'agissant d'assurer et de faciliter la fourniture sans entrave d'articles de première nécessité essentiels à la survie de la population civile palestinienne, ainsi que de services de base et d'une aide humanitaire et d'une aide au développement, dans l'intérêt de la population civile palestinienne et à l'appui du droit du peuple palestinien à l'auto-détermination?” »;

Considérant que le Secrétaire général a indiqué dans sa lettre que, conformément au paragraphe 2 de l'article 65 du Statut, tout document pouvant servir à élucider la question serait transmis à la Cour en temps utile ;

Considérant que, par lettres en date du 23 décembre 2024, le greffier a notifié la requête pour avis consultatif à tous les États admis à ester devant la Cour, conformément au paragraphe 1 de l'article 66 du Statut ;

Considérant que, l'Assemblée générale ayant demandé que l'avis consultatif de la Cour soit rendu « à titre prioritaire et de toute urgence », il échet pour celle-ci de prendre toutes mesures utiles pour accélérer la procédure, ainsi qu'il est prévu à l'article 103 du Règlement,

1. *Décide* que l'Organisation des Nations Unies et ses États Membres, ainsi que l'État observateur de Palestine, sont jugés susceptibles de fournir des renseignements sur la question soumise à la Cour pour avis consultatif et qu'ils pourront le faire dans les délais fixés par la présente ordonnance ;

2. *Fixe* au 28 février 2025 la date d'expiration du délai dans lequel des exposés écrits sur la question pourront être présentés à la Cour conformément au paragraphe 2 de l'article 66 de son Statut ;

Réserve la suite de la procédure.

to Article 65 of the Statute of the Court, on a priority basis and with the utmost urgency, to render an advisory opinion on the following question, considering the rules and principles of international law, as regards in particular the Charter of the United Nations, international humanitarian law, international human rights law, privileges and immunities applicable under international law for international organizations and States, relevant resolutions of the Security Council, the General Assembly and the Human Rights Council, the advisory opinion of the Court of 9 July 2004, and the advisory opinion of the Court of 19 July 2024, in which the Court reaffirmed the duty of an occupying Power to administer occupied territory for the benefit of the local population and affirmed that Israel is not entitled to sovereignty over or to exercise sovereign powers in any part of the Occupied Palestinian Territory on account of its occupation:

‘What are the obligations of Israel, as an occupying Power and as a member of the United Nations, in relation to the presence and activities of the United Nations, including its agencies and bodies, other international organizations and third States, in and in relation to the Occupied Palestinian Territory, including to ensure and facilitate the unhindered provision of urgently needed supplies essential to the survival of the Palestinian civilian population as well as of basic services and humanitarian and development assistance, for the benefit of the Palestinian civilian population, and in support of the Palestinian people’s right to self-determination?’;

Whereas the Secretary-General indicated in his letter that, pursuant to Article 65, paragraph 2, of the Statute, all documents likely to throw light upon the question would be transmitted to the Court in due course;

Whereas, by letters dated 23 December 2024, the Registrar gave notice of the request for an advisory opinion to all States entitled to appear before the Court, pursuant to Article 66, paragraph 1, of the Statute;

Whereas, in view of the fact that the General Assembly has requested that the advisory opinion of the Court be rendered “on a priority basis and with the utmost urgency”, it is incumbent upon the Court to take all necessary steps to accelerate the procedure, as contemplated by Article 103 of its Rules,

1. *Decides* that the United Nations and its Member States, as well as the observer State of Palestine, are considered likely to be able to furnish information on the question submitted to the Court for an advisory opinion and may do so within the time-limits fixed in this Order;

2. *Fixes* 28 February 2025 as the time-limit within which written statements on the question may be presented to the Court, in accordance with Article 66, paragraph 2, of the Statute; and

Reserves the subsequent procedure for further decision.

Fait en français et en anglais, le texte français faisant foi, au Palais de la Paix, à La Haye, le vingt-trois décembre deux mille vingt-quatre.

Le président,

(Signé) Nawaf SALAM.

Le greffier,

(Signé) Philippe GAUTIER.

Done in French and in English, the French text being authoritative, at the Peace Palace, The Hague, this twenty-third day of December, two thousand and twenty-four.

(Signed) Nawaf SALAM,
President.

(Signed) Philippe GAUTIER,
Registrar.

ISBN 978-92-1-159913-8



9 789211 599138